

**Okwukwo izi
ke Ebo
Pọlu gbaznennu
Timoti
Nhne gbasiri okwukwo izi ka**

Nụ Okwukwo izi ke Ebo ka ke Pọlu gbaznennu Timoti, bụ ke ọ gbarụ lele okwukwo izi nda naagbanụ nnwọ ọ whnụrnu n'anya (1:2,3), Pọlu pioru ma Timoti bụru nye ọgwu ọma ke Karaịsi, o nwe ndidi nga ọ naata awnụwhnu lele nye Karaịsi (2:1,3). Pọlu gbadiyarụ nne Timoti nụ nne nne a, ele nwernu okwnata mkpọma nụ Karaịsi. Pọlu karụ Timoti chenwanya nụ ya Pọlu tükwasiri a aka a lawuru nụ risi, ke neegesi nụ Enine Chiokike noodu a nụ ọnu a.

Agwna ele kweru nụ Nyenwe aị dnabnarnụ nụ mbịta nye irno, kọvu Pọlu dọru Timoti aka nụ nsnị ọ gbanahọru kpakara ọrnurna ke nooduwhu rụmu ikoro (2:20-26; 3:1-9). Ọ kanụ Timoti ọ ziri kwem neezni izi ọma, ọ bụ n'ezi nụ agịda ele badnụ jéekweru (4:2).

Pọlu magwụ nụ ige matị ọ jọonwu ẹnwu kwnornu okwnata ovu a, kọvu o nwernu ọgwọ ọnu (4:6-8). Ọ bụru nụ a sno Karaịsi nwụ ẹnwu, a jọosno a ziri bụdnụ, ọ bụru nụ a nwe ndidi, a jọosno a chị lele eze (2:11,12a).

Nhne zị n'okwukwo ka

Obekwu ikwu nụ okpukpe o kpenu Timoti
(1:1,2)

Iwhnerne Nyenwe aị túko i (1:3-18)

Buru nye ogwnu oma Karaịsi (2:1-26)

Kpa ele badnu joowu budnu be n'ige ipne-aznu
(3:1-9)

Buru nye be kwesiri okwnata mkpoma (3:10---4:8)

Ezni ke aka Polu nu obekwu ikwu ipne-aznu
(4:9-22)

¹ Mawa, Polu, nye izi Karaịsi Jizosi hite n'echiche Chiokike, o ziyaru m me zni ele badnu gbasiri mkwna budnu ke zi nu Karaịsi Jizosi.

² M naagbaznenu Timoti nnwo m me whnuru n'anya okwukwo.

Oru, obirizi nu udno ke hi n'aka Chiokike Nda ai nu Nyenwe ai nu Jizosi Karaịsi dazinu i.

Iwhnerne Nyenwe ai tuko i

³ M notunu Chiokike mmamma, nye me neekpenu hite n'ovu zi snam lele kpa ele nda m kpennu a, neekpe okpukpe iwhnehnue nu abali, neechenwanya i n'okpukpe m.

⁴ Me chenwanya anya-mini ekwna i, o nogwnu m o whnu i anya ma ovu so m n'onu.

⁵ M neechenwanya okwnata ovu i n'ezi, ke beru osno ziri nu rime nne nne i, Lōisi, nu nne i Unisi, m kweru m nu o zi masi kpam nu rime i.

⁶ Kam kpayaru, gwakne bekwnu ke nkesi Chiokike, ke o nyernu i nga me tukwasiri i aka m nu risi.

⁷ Kwnornu nu Chiokike nyege ai enine ke ogwnu, kovu enine ke iknernema nu ohnun'anya nu anya udno.

⁸ Bikno, iwhnerne okpo okwo nhne gbasiri Nyenwe ai tuko i, mōbu iwhnerne me nye ikelu

a. Kọvu snornu m ta awghnuwhnu n'izi ọma hite n'iknerna Chiokike nyernu i.

⁹ Chiokike znọhiaru aị, sukwu aị ma a wuru budnu zị nsọ. Ka buo hite nu nhne obula ke a mernu, kovu o bu mmuma a hite n'oru a. Ka bu oru ke o nyernu aị nu Karaisi Jizosi su owa panizoru.

¹⁰ Kitna, o mernu ka whuya iwhe nga Nye Ozohia aị Karaisi Jizosi whuyaru iwhe, nye megburu enwu gweyanu aị budnu ke kwó okwo, ke noonwu n'iwhe ke izi ọma.

¹¹ Me jiri buru nye nọkpo okwo izi ọma ka, nu nye izi nu nye zni nhne.

¹² Kam kpayaru, me naata awghnuwhnu nu rime ikelu. Kovu iwheerne za notu m, kwnornu nu m magwu m nye me kweru nu ya, m magwu m masi nu o nwernu rikne o bita nhne me yisiri a n'aka* du obochi wam.

¹³ Hite n'okwnata ovu nu owhnun'anya Karaisi Jizosi, bita kpakara nhne i nuru n'onu m, ma be buru nhne atu ke iznizni zị snam.

¹⁴ Enine Nso yinu i aka bita nhne ọma wam be yisiri i n'aka.

¹⁵ I magwu nu kpakara ele zị nu Esia ghasaru m, ma Figelusi nu Hamogenisi.

¹⁶ Nyenwe aị donu ezi-nu-oro Onesiforosi obirizi kwnornu nu o mesiri m ovu rikne, ijigba be turu m za notu a iwheerne.

¹⁷ Nga o zị nu Rom, o piosiri m rikne tem o piohia m.

¹⁸ Nyenwe aị donu a obirizi n'obochi ikpe. I magwu nkari nkari kpa o yinu m aka n'apna zị ọdo

* **1:12** nhne me yisiri a n'aka mọbu nhne Chiokike yisiri n'aka m

n'odo n'Efesosi.

2

Nye ogwnu oma ke Jizosi

¹ Timoti nnwọ m, gbasị rikne n'oru ke Karaịsi Jizosi.

² Kpakara nhne ị nurnu me kwuru nụ ruwhnu agida ele akebn, zni ele kwesiri be kwnata be ovu, ele jeenwe rikne zni masị ele berere.

³ Nwe okasi ovu n'awhnuwhnu lele nye ogwnu oma ke Karaịsi Jizosi.

⁴ O zá nye obula ke bu nye ogwnu ke neeme nhne nye buo nye ogwnu neeme, ma o mee nhne josno nye risi a ovu n'onu.

⁵ Kpam masị, o zá nye naagba eso ke jeenwe rikne kpuru okpu mmeri o buru nụ o gbáge eso lele kpa iwu eso kwuru.

⁶ Nye ernalu kwenu ke nornu ernalu nkari kwesiri o beru oso ri mkpuru mbom ke hi n'ekwnu a whuya.

⁷ Tule nhne me nookwu, Nyenwe aị jeenye i oghohia nụ kpakara nhne.

⁸ Chenwanya nụ ka bu izi oma m, Jizosi Karaịsi nye hiri n'avnurnu Devidi, hiri n'enwu lizo.

⁹ Kwnornu nụ izi oma ka, m naata awnwhnu du kpa be turu m ijigba lele nye noolulu iwu, kovu be tuge ikwu-onu Chiokike ijigba.

¹⁰ Ka bu nhne mernu me neenwe nkasi ovu kwnornu ele wam Chiokike hohiaru, ma be nwehia oznohia ke zi nụ Jizosi Karaịsi nụ igwugwu kwó okwo.

¹¹ Ka bu ikwu-onu ke kwesiri okwnata ovu, O buru nụ a snornu a nwu, a joosno a ziri budnu.

12 Ọ bụru nụ a nwe ndidi,
a joosno a chị lele eze.

Ọ bụru nụ a gọnahoru a,
ọ jọogonahoru aị.

13 Ọ bụru nụ a nwée ọkwnata ovu,
o jeekwesi kọriri ọkwnata ovu,
kwnornu nụ ọ jọogonahoru ẹhni a.

*Nye ẹrnu ke Chiokike
naakweru*

14 Chenwanyanụ be kpakara nhne ka. Dọ be aka nụ nsni nụ ruwhnu Chiokike gbasiri ọdogbuta n'ikwu-ọnu, ọ zá mbnarna ọbula zị a, o noolulu ele noobno nsni.

15 Gbalị gweru ẹhni i gesi nụ ruwhnu Chiokike lele nye ẹrnu Chiokike nakweru, nye iwhnerne zá nọotu, nye nwernu rikne zni ikwu-ọnu ke ezi ọka nkari.

16 Zeru ọka iwhnirniwhno nụ ọka etekne, kwnornu nụ ele nookwu a neegweme ẹhni be hne Chiokike zị.

17 Iznizni be naagbasa lele bẹkwnu ọkochi, * ke Haiemenousi nụ Filetusi zị n'esilawuru ele neezni a.

18 Ka bụ ele kpawhuru n'ezi ọka. Be nookwu nụ olizọ n'ẹnwu ele nwurnu ọnwu whelem, be naakwnadna ọkwnata ovu agwna ele badnụ.

19 Kpa ọ zị, ntu-ẹli Chiokike gwuzo kwem, ke nwernu akara ka, “Chiokike magwu ele ke a,” nụ “Nye ọbula ke noosukwu rẹwhna Nyenwe aị, hi nụ nhne ọjo whuya.”

20 N'oro hna okpotokpo, ọ bụo agbụgba wiri golu nụ agbụgba wiri siliva bụ nhne zị a kpọi, kọvu

* 2:17 mọbu lele mbam mbam

okiko isisi nụ rịzna, agwna be ji nọornu ẹnu zị mkpa, agwna be ji nọornu ẹnu zịla okne mkpa.

²¹ Kọvu ọ bụru nụ badnụ ọbula snụsnama ẹhni a nkari, be jeeji a nọornu ẹnu zị mkpa, ke zị nsọ, be jiknernu a, Nyenwe a jeeji nọornu ẹnu ọma ọbula.

²² Gbanahọru kpakara nhne ọjọ ke nọogwnu ele ikoro. Gbasnornu ome mma, nụ ọkwnata ovu, nụ ọwhnun'anya nụ udno, jị nụ kpakara ele neekpenu Nyenwe aị nụ mkpọma zị rịchna.

²³ I kwú ọka ọbula ke iwahnirniwhno nụ agịrigo nwée risi, kwnornu nụ be noovuya okno ọka.

²⁴ Nye izi Nyenwe aị jọoburu nye nookno ọka, tñunuma, ọ jọoburiri nye neegesi nye ọbula ovu ọma, nye nwernu rikne zni nhne, nye nwernu ndidi.

²⁵ O jeegweru wọhnerne neezni ele neemegidne a nhne, neele anya nụ Chiokike jeeme be tñnasna, o dubna be n'ezi ọka,

²⁶ ma be mahia nhne, gbanahọru mbịta Ekwensu sninu be, kpa o gidnernu be ma be mee nhne o pioru be mee.

3

Ọbochi ipne-aznụ

¹ Kọvu hnata ka ama, ige tų ogwnu k'agịda vawa n'ọbochi ipne-aznụ.

² Ele badnụ jọoburu ele whnurnu ẹhni be n'anya, ele whnurnu iwai n'anya, ele oknomokno, ele nganga, ele noolulu ele badnụ, ele zá noobnonu ele murnu be nsni, ele nwée ovu ọtu mmamma, ele zá nsọ,

³ ele nwée ọwhnun'anya, ele zá naagbarunụ ele badnụ nhne be mernu be, ele nookwulu, ele nwée

rikne jikwaru ẹhni be, ele nụ lele anọhia, ele nhne bụru ọma zá naamasị,

⁴ ele neere ele badnụ, ele risi rikne, ele nọowhu nụ nganga, ele whnụrnu nhne sọ n'ọnu n'anya karụ ọ whnụ Chiokike n'anya,

⁵ ele nwernu ọdi ogwnu Chiokike kọvu be gọnahoru rikne a. Jị nụ be nwékọ nhne ọbula.

⁶ Be bụ ele ji aghigho nooduwhu ezi-nụ-oro, duwbu ele rinya nwée rikne, ele rinya mmehie noovughari lele ele nwọrnu manya nụ ẹgwnurnu nhne ọjọ.

⁷ Ele rinya nụ kpa zị nọomu nhne, kọvu be nwée rikne mụhia ezi ọka.

⁸ Lele kpa Janisi nụ Jambirisi gwuzogidnernu Mozizi, ele ka neemegidne ezi ọka, ele mkpọma be nwurnu ọnwu, ele ọkwnata ovu be bụ nhne etekne.

⁹ Kọvu be jéenwe rikne zne nụ ruwhnu, lele kpa iwhnirniwhno ele wam whụyaru iwhne, ọ bụ masị kpa iwhnirniwhno ele ka jọowhuya iwhne.

Pọlu znirni Timoti ezi ipne-aznụ

¹⁰ Kịtna, Timoti, ị magwụ kpakara nhne me znirni nụ kpa me wuru bụdnu m. Ị magwụ nhne me neeme nụ nhne me kweru nụ ya, nkasi ovu m, nụ ọwhnun'anya m, nụ ndidi,

¹¹ nụ kpa me nagidnernu ọkpagbu, nụ awhnụwhnu. Ị magwụ kpakara nhne me whnụrnu n'Antịoku, nụ Aịkoniom, nụ Lisitira, kpa me nagidnernu ọkpagbu. Kọvu Nyenwe aị dọhiaru m nụ rime kpakara be.

12 Me kanu i ezi oka, nye obula ke joowu budnu ke nootu ogwnu Chiokike nu rime Karaisi Jizosi jaata awnwhnu.

13 Kovu ele ojo nu ele ka nu be bu nhne be bu la, jaazi nojokari bujo, nooduwhu ele badnu, be nooduwhu masi be.

14 Kovu dazigidne nu nhne me znirni i nu nhne i kweru, hne i magwu nye i muhiaru nhne n'aka a.

15 Hite n'ige i bu nnwo mati, i magwu nhne okwukwo nsọ kwuru, ke nwernu rikne mee i i buru nye nwernu akoniche. Ka joodubna i n'oznohia hite n'okwnata ovu ke zi nu Karaisi Jizosi.

16 Kpakara nhne be gbaru n'okwukwo nsọ hi n'echiche Chiokike whuya, be buru oma n'ogweru zni nhne, bigbo, do aka nu nsni nu oznuznu ke ome mma,

17 ma badnu ke Chiokike buru nye zuru ozu, nye be jikneru noornu kpakara ernu oma.

4

1 M gwuzo m nu ruwhnu Chiokike nu Karaisi Jizosi nye jeekpe ele zi budnu nu ele nwurnu onwu ikpe nga o jaava lele eze, neenye i iwu ka.

2 Kpo okwo izi oma, ziri gnarnagnarna n'ige kwesiri nu ige kwesige, bna mbna, bigbo, kwnalizo mkpoma, gweru agida ndidi nu anya duru eli neezni nhne.

3 Kwnornu nu ige jaava nga ele badnu jeekweru iznizni buru oma. Tnunuma, be jaachikota ele neezni nhne, ele jeezni be nhne ke nsni nooko be eko noopio.

4 Be jeekwe o bno nsni n'ezi oka, kovu snornu otnutnu ruwhere.

⁵ Kọvu buru nye anya duru ẹli ige ọbula, naagidne awnṣuwhnu, rṣu ẹnu nye nọokpo okwo izi ọma, rṣu kpakara ẹnu ke kwesiri nye izi Chiokike.

⁶ Kìtna, ige be jọowusi budnu m lele ariohna manya dulum, ige me jọonwu ẹnuwaleṣm.

⁷ M lụkwolem ọgwu ọma wam, m gbazulem ẹso wam, m bitala m ọkwnata ovu wam.

⁸ Kìtna, Nyenwe aì bitalanu m okpu-eze ke ome mma, ke nye ikpe ziri ezi jeenye m n'ọbochi wam, o jéenyé me nṣ nṣunnu m, kọvu o jeenye kpakara ele noopio ọ whnu a anya nga ọ jọowhuya iwhe.

Iznuznu Pọlu nṣ Timoti

⁹ Me wara wara va.

¹⁰ Demasi whnurnu nhne ọwa n'anya, ọ ghasa m zne Tẹsalonika. Kireškensi znernu Galasia, Taitosi zne Dalimatia.

¹¹ Me nṣ Lukwu kpọi zì. Nga ì jaava kwuru Makì va, kwnornu nṣ o jeenyinu m aka n'ẹnu me nọornu.

¹² M ziznernu m Tajikosi Efesọsi.

¹³ Nga ì jaava chiyanu m iwo me chisaru n'oro Kaposi nṣ Torasi, nṣ ọkwukwo, ke kakwo mkpa ọkwukwo.

¹⁴ Alekizanda nye ẹnu rugwe mernu m nhne ojo k'agida. Nyenwe aì jọokwu a ọgwo ẹnu a.

¹⁵ Anya du ẹli hne ọ zì, kwnornu nṣ ọ bu nye neemegidne izi aì.

¹⁶ Nga me gwuzo n'ikpe n'oziri nọogoru ọnu m, ọ zá nye ọbula ke sno m, kpakara ele badnu gbanahoru m. Chiokike bikno, gwnuko nhne ka megidne be.

¹⁷ Kọvu Nyenwe aị dagwunu m, nyee masị m rikne, me jiri kpọ okwo izi ọma nụ nsị kpakara ele bụo ele Ju. Be dọhiaru m n'ọnu odum.

¹⁸ Nyenwe aị jọdohia m nụ kpakara nhne ọjọ, duru m n'udno bna n'ọchichi ẹli-eze oligwe. Ya nwe igwugwu ọkwnukokwnu. Amim.

Obekwu ipne-aznụ ke Pọlu

¹⁹ Bekwu Prisila nụ Akwila nụ ezi-nụ-oro Onesiforosi.

²⁰ Erasitosi daziri nụ Kọrinti, Tirofimosi naaria ẹhni igbugbu, m ghasa a nụ Miletosi.

²¹ Gbalị va sụ okirika dū. Ebulusi neebekwu i, ma Pudesi, Laịnosi, nụ Kalaudia nụ kpakara rumu nda.

²² Nyenwe aị dazinu i. Oru Chiokike dazinu anụ.

Tesitamenti Ikne n'O_{nu} Ikwere **New Testament in Ikwere**

copyright © 2010 Wycliffe

Language: Ikwere

Translation by: Wycliffe

Ikwerre - (ikw) Nigeria

The Iwerre language of Nigeria can also be spelled Ikwere and Ikwerri. This language is spoken primarily by the Ikwerre people who live in the Rivers State of Nigeria and is one of the many ethnic groups in the Niger Delta. There were more than 23,000 speakers of this language in 1973. There is also a considerable local interest in literacy and grammar.

Copyright Information

© 2010, The Nigeria Bible Translation Trust. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

Printed book ISBN 9789789076369

New

The New Testament

in Ikwere

© 2010, The Nigeria Bible Translation Trust.
All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2019-08-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022

c17ee3a1-1c7a-5c05-8e0f-5043e8228d89